

- 2) Utgör artikel 18 a i direktivet i så fall hinder mot en analog tillämpning av den nationella lagstiftningen om uteslutande av rätten till gottgörelse i de fall då särskilda skäl för att häva agenturavtalet på grund av försummelse som kan anses bero på handelsagenten inträdde först efter det att uppsägningen meddelats, och huvudmannen först efter att avtalet upphört att gälla fick vetskap om detta, på så sätt att huvudmannen inte längre kunde häva avtalet med hänvisning till handelsagentens försumlige agerande?

(<sup>1</sup>) EGT L 382, s. 17, svensk specialutgåva, område 6, volym 2, s. 150.

### Talan väckt den 5 juni 2009 — Europeiska gemenskapernas kommission mot Republiken Italien

(Mål C-206/09)

(2009/C 180/60)

Rättegångsspråk: italienska

#### Parter

Sökande: Europeiska gemenskapernas kommission (ombud: L. Pignataro)

Svarande: Republiken Italien

#### Sökandens yrkanden

Sökanden yrkar att domstolen ska

— fastställa att Republiken Italien har underlåtit att uppfylla sina skyldigheter enligt artikel 2.1 i kommissionens direktiv 2007/68/EG (<sup>1</sup>) av den 27 november 2007 om ändring av bilaga IIIa till Europaparlamentets och rådets direktiv 2000/13/EG (<sup>2</sup>) i fråga om vissa livsmedelsingredienser genom att inte inom den föreskrivna fristen anta de lagar och andra författningar som är nödvändiga för att följa direktivet, eller i vart fall genom att inte omedelbart underrätta kommissionen om sådana bestämmelser, och

— förplikta Republiken Italien att ersätta rättegångskostnaderna.

#### Grunder och huvudargument

Fristen för att införliva direktiv 2007/68/EG löpte ut den 31 maj 2008.

(<sup>1</sup>) EUT L 310, s. 11.

(<sup>2</sup>) EGT L 109, s. 29.

### Talan väckt den 11 juni 2009 — Europeiska gemenskapernas kommission mot Republiken Portugal

(Mål C-212/09)

(2009/C 180/61)

Rättegångsspråk: portugisiska

#### Parter

Sökande: Europeiska gemenskapernas kommission (ombud: G. Braun, M. Teles Romão och P. Guerra e Andrade)

Svarande: Republiken Portugal

#### Sökandens yrkanden

Sökanden yrkar att domstolen ska

— fastställa att Republiken Portugal har underlåtit att uppfylla sina skyldigheter enligt artiklarna 56 EG och 43 EG genom att bibehålla särskilda rättigheter för staten och andra offentliga rättssubjekt eller för den portugisiska offentliga sektorn, i GALP Energia, SPS S.A.,

— förplikta Republiken Portugal att ersätta rättegångskostnaderna.

#### Grunder och huvudargument

I kraft av den portugisiska lagstiftningen innehar staten särskilda aktier i GALP till vilka särskilda rättigheter är knutna. Staten har rätt att utse styrelsens ordförande. Staten har vetorätt i fråga om vissa bestämda bolagsbeslut.

Staten har vetorätt i fråga om alla beslut om ändring av bolagsordningen, alla beslut om samgående med ett annat företag som innebär att företagen, trots att de är separata juridiska personer, får gemensamma styrande organ eller att GALP:s styrande organ blir skyldiga att följa anvisningar från det andra företags organ (contratos de grupo paritário och contratos de subordinação, och alla beslut som på något sätt kan äventyra landets försörjning av olja, gas eller olje- och gasprodukter.

Kommissionen anser att både statens rätt att utse en styrelseledamot som har befogenhet att godkänna beslut och statens vetorätt i fråga om viktiga bolagsbeslut allvarligt begränsar möjligheten till direktinvesteringar och portföljinvesteringar i GALP.

Dessa särskilda rättigheter för staten kan hänföras till statliga åtgärder, eftersom de särskilda aktierna inte har tillkommit genom en normal tillämpning av bolagsrätten.

Det saknas stöd i gemenskapens sekundärrätt att ge staten särskilda rättigheter i detaljhandelsföretag som handlar med olja och oljeprodukter. GALP har inget ansvar för att trygga landets försörjning på detta område. Statens avsikt är att göra GALP till ett företag vars ledning är förlagd till Portugal. Portugisiska staten har under alla omständigheter åsidosatt proportionalitetsprincipen, eftersom de åtgärder som är i fråga inte är ägnade att säkerställa att de eftersträfvade ändamålen uppnås och dessutom går utöver vad som är nödvändigt för att uppnå dessa.